

Tableau 3-13

Présentation détaillée des trajets transfrontaliers de voyages internationaux, plus de 400 passagers sortants et entrants; villes commençant par : — O

	2009			2010		
	Sortants	Entrants	Total	Sortants	Entrants	Total
	nombre					
Oklahoma City, Oklahoma						
Calgary, Alberta	2 670	2 550	5 220	2 890	2 860	5 750
Edmonton, Alberta	1 260	1 220	2 480	1 200	1 240	2 440
Halifax, Nouvelle-Écosse	140	160	300	310	260	570
Montréal, Québec	1 050	1 070	2 120	1 430	1 360	2 790
Ottawa, Ontario	560	570	1 130	610	570	1 180
Québec, Québec	140	140	280	210	200	410
Regina, Saskatchewan	210	170	380	260	260	520
Saskatoon, Saskatchewan	280	360	640	250	290	540
Toronto, Ontario	2 490	2 640	5 130	3 030	3 030	6 060
Vancouver, Colombie-Britannique	2 400	2 560	4 960	2 100	2 070	4 170
Winnipeg, Manitoba	390	420	810	390	370	760
Autres villes	820	780	1 600	580	560	1 140
Total	12 410	12 640	25 050	13 260	13 070	26 330
Omaha, Nebraska						
Calgary, Alberta	2 200	2 300	4 500	1 820	1 820	3 640
Edmonton, Alberta	780	760	1 540	1 010	1 040	2 050
Halifax, Nouvelle-Écosse	240	290	530	200	220	420
London, Ontario	330	320	650	150	150	300
Montréal, Québec	1 920	1 880	3 800	1 880	1 800	3 680
Ottawa, Ontario	440	370	810	450	440	890
Québec, Québec	210	170	380	260	270	530
Regina, Saskatchewan	260	250	510	180	160	340
Saskatoon, Saskatchewan	310	350	660	330	350	680
Toronto, Ontario	5 180	5 000	10 180	4 730	4 670	9 400
Vancouver, Colombie-Britannique	2 820	2 770	5 590	2 920	3 080	6 000
Winnipeg, Manitoba	480	470	950	510	520	1 030
Autres villes	680	670	1 350	510	590	1 100
Total	15 850	15 600	31 450	14 950	15 110	30 060
Orlando, Floride						
Bagotville, Québec	190	180	370	210	240	450
Bathurst, Nouveau-Brunswick	170	130	300	250	240	490
Calgary, Alberta	23 060	23 020	46 080	26 270	25 900	52 170
Charlottetown, Île-du-Prince-Édouard	1 650	1 710	3 360	2 270	2 420	4 690
Deer Lake, Terre-Neuve-et-Labrador	970	930	1 900	1 560	1 480	3 040
Edmonton, Alberta	16 320	15 980	32 300	17 630	17 530	35 160
Fort McMurray, Alberta	560	560	1 120	640	640	1 280
Fredericton, Nouveau-Brunswick	1 130	1 110	2 240	1 120	1 100	2 220
Gander, Terre-Neuve-et-Labrador	340	320	660	570	540	1 110
Grande Prairie, Alberta	310	270	580	350	350	700
Halifax, Nouvelle-Écosse	22 920	22 780	45 700	26 970	27 470	54 440
Kamloops, Colombie-Britannique	180	160	340	250	250	500
Kelowna, Colombie-Britannique	970	870	1 840	1 330	1 170	2 500
Kingston, Ontario	270	240	510	190	270	460
Kitchener-Waterloo-Guelph, Ontario	340	340	680	0	0	0
London, Ontario	1 340	1 410	2 750	2 650	2 500	5 150
Moncton, Nouveau-Brunswick	3 660	3 530	7 190	5 880	5 420	11 300
Montréal, Québec	63 680	64 100	127 780	65 380	67 440	132 820
North Bay, Ontario	250	230	480	350	340	690
Ottawa, Ontario	19 410	18 690	38 100	23 430	22 280	45 710
Prince George, Colombie-Britannique	260	220	480	150	150	300
Québec, Québec	6 010	5 690	11 700	6 960	6 960	13 920
Regina, Saskatchewan	4 790	4 840	9 630	5 880	5 990	11 870
Saint John, Nouveau-Brunswick	1 500	1 460	2 960	1 570	1 470	3 040
Saskatoon, Saskatchewan	4 830	4 880	9 710	6 470	6 500	12 970

Tableau 3-13 – suite

Présentation détaillée des trajets transfrontaliers de voyages internationaux, plus de 400 passagers sortants et entrants; villes commençant par : — O

	2009			2010		
	Sortants	Entrants	Total	Sortants	Entrants	Total
	nombre					
St John's, Terre-Neuve-et-Labrador	8 780	8 620	17 400	13 770	13 440	27 210
Sudbury, Ontario	570	590	1 160	700	740	1 440
Sydney, Nouvelle-Écosse	420	390	810	510	500	1 010
Thunder Bay, Ontario	1 540	1 480	3 020	1 270	1 230	2 500
Timmins, Ontario	500	490	990	750	750	1 500
Toronto, Ontario	106 290	104 600	210 890	105 970	103 440	209 410
Vancouver, Colombie-Britannique	19 990	19 810	39 800	22 450	22 860	45 310
Victoria, Colombie-Britannique	2 190	2 240	4 430	2 620	2 590	5 210
Winnipeg, Manitoba	13 020	12 370	25 390	12 790	12 540	25 330
Autres villes	1 270	1 210	2 480	1 450	1 400	2 850
Total	329 680	325 450	655 130	360 610	358 140	718 750
Ottawa, Ontario						
Albuquerque, Nouveau Mexique	950	1 030	1 980	1 110	1 110	2 220
Anchorage, Alaska	810	890	1 700	540	610	1 150
Appleton, Wisconsin	220	250	470	260	270	530
Atlanta, Georgie	6 590	6 460	13 050	7 560	7 460	15 020
Austin, Texas	2 250	2 180	4 430	2 140	2 050	4 190
Birmingham, Alabama	450	510	960	540	520	1 060
Boise, Idaho	260	270	530	210	230	440
Boston, Massachusetts	11 940	12 150	24 090	10 740	10 740	21 480
Bozeman, Montana	230	210	440	140	110	250
Cedar Rapids, Iowa	450	400	850	380	410	790
Charleston, Caroline du Sud	700	710	1 410	640	690	1 330
Charlotte, Caroline du Nord	2 190	2 170	4 360	2 550	2 580	5 130
Chicago, Illinois	17 670	17 760	35 430	14 860	15 200	30 060
Cincinnati, Ohio	1 110	1 110	2 220	1 410	1 400	2 810
Cleveland, Ohio	1 400	1 230	2 630	1 450	1 290	2 740
Colorado Springs, Colorado	850	870	1 720	670	690	1 360
Columbia, Caroline du Sud	370	360	730	320	310	630
Columbus, Ohio	1 250	1 240	2 490	1 390	1 440	2 830
Dallas-Ft Worth, Texas	7 310	7 150	14 460	8 830	8 760	17 590
Dayton, Ohio	380	360	740	600	510	1 110
Denver, Colorado	6 130	6 100	12 230	5 580	5 490	11 070
Des Moines, Iowa	400	370	770	540	600	1 140
Detroit, Michigan	3 470	3 550	7 020	4 300	4 420	8 720
El Paso, Texas	360	350	710	370	380	750
Evansville, Indiana	250	200	450	170	170	340
Fayetteville, Arkansas	250	240	490	170	230	400
Ft Lauderdale, Floride	19 510	20 150	39 660	20 330	21 640	41 970
Ft Myers, Floride	4 400	4 330	8 730	5 340	5 470	10 810
Ft Walton Beach, Floride	340	340	680	320	370	690
Grand Rapids, Michigan	470	460	930	450	480	930
Green Bay, Wisconsin	320	350	670	250	260	510
Greensboro/Winston-Salem, Caroline du Nord	440	450	890	550	530	1 080
Greenville-Spartanburg, Caroline du Sud	390	410	800	460	470	930
Hartford-Springfield, Connecticut	850	800	1 650	770	760	1 530
Hawaii, Hawaï	4 480	4 420	8 900	5 030	5 190	10 220
Houston, Texas	5 050	5 070	10 120	5 090	4 980	10 070
Huntsville-Decatur, Alabama	490	580	1 070	490	510	1 000
Indianapolis, Indiana	1 600	1 800	3 400	1 220	1 150	2 370
Jacksonville, Floride	760	800	1 560	1 360	1 400	2 760
Kansas City, Missouri	1 290	1 280	2 570	1 340	1 390	2 730
Knoxville, Tennessee	750	760	1 510	640	560	1 200
Las Vegas, Nevada	18 150	18 330	36 480	21 280	21 430	42 710
Lexington, Kentucky	150	230	380	390	390	780
Little Rock, Arkansas	230	200	430	300	290	590
Los Angeles, Californie	16 770	17 050	33 820	18 240	18 550	36 790
Louisville, Kentucky	630	680	1 310	680	590	1 270
Madison, Wisconsin	530	520	1 050	790	750	1 540
McAllen, Texas	150	130	280	240	210	450
Memphis, Tennessee	810	840	1 650	850	850	1 700

Tableau 3-13 – suite

Présentation détaillée des trajets transfrontaliers de voyages internationaux, plus de 400 passagers sortants et entrants; villes commençant par : — O

	2009			2010		
	Sortants	Entrants	Total	Sortants	Entrants	Total
	nombre					
Miami, Floride	8 260	8 560	16 820	8 930	9 650	18 580
Milwaukee, Wisconsin	1 080	1 110	2 190	800	830	1 630
Minneapolis-St Paul, Minnesota	4 300	4 430	8 730	3 920	3 870	7 790
Myrtle Beach, Caroline du Sud	590	610	1 200	720	740	1 460
Nashville, Tennessee	1 520	1 590	3 110	1 480	1 700	3 180
la Nouvelle-Orléans, Louisiane	1 860	2 010	3 870	2 450	2 400	4 850
New York, New York	24 620	24 830	49 450	35 740	36 550	72 290
Norfolk, Virginie	880	940	1 820	1 170	1 130	2 300
Oklahoma City, Oklahoma	570	560	1 130	570	610	1 180
Omaha, Nebraska	370	440	810	440	450	890
Orlando, Floride	18 690	19 410	38 100	22 280	23 430	45 710
Palm Springs, Californie	640	700	1 340	830	930	1 760
Pensacola, Floride	130	130	260	450	470	920
Philadelphia, Pennsylvanie	7 860	8 270	16 130	8 420	8 710	17 130
Phoenix, Arizona	7 080	6 950	14 030	9 250	9 050	18 300
Pittsburgh, Pennsylvanie	1 320	1 290	2 610	1 900	1 930	3 830
Portland, Oregon	2 010	1 990	4 000	2 220	2 120	4 340
Providence, Rhode Island	240	310	550	320	340	660
Raleigh-Durham, Caroline du Nord	3 320	3 270	6 590	3 120	3 030	6 150
Reno, Nevada	350	320	670	370	380	750
Richmond, Virginie	550	590	1 140	490	410	900
Roanoke, Virginie	120	90	210	290	280	570
Sacramento, Californie	720	730	1 450	730	710	1 440
Salt Lake City, Utah	1 270	1 210	2 480	1 710	1 660	3 370
San Antonio, Texas	1 710	1 680	3 390	2 260	2 260	4 520
San Diego, Californie	5 950	6 200	12 150	6 810	6 920	13 730
San Francisco/Oakland, Californie	20 140	20 320	40 460	19 430	19 140	38 570
San Juan, Porto Rico	2 790	3 100	5 890	3 230	3 420	6 650
Sarasota-Bradenton, Floride	690	640	1 330	580	560	1 140
Savannah, Georgie	780	810	1 590	1 050	950	2 000
Seattle/Tacoma, Washington	3 980	3 970	7 950	4 380	4 120	8 500
Sioux Falls, Dakota du Sud	210	220	430	120	130	250
Spokane, Washington	270	270	540	250	250	500
St Louis, Missouri	2 090	2 090	4 180	1 960	1 890	3 850
Tampa/St Petersburg, Floride	9 680	10 120	19 800	10 850	11 120	21 970
Tucson, Arizona	700	640	1 340	720	720	1 440
Tulsa, Oklahoma	460	450	910	380	370	750
Washington/Baltimore, District de Columbia	29 400	29 480	58 880	29 970	29 290	59 260
West Palm Beach, Floride	2 560	2 760	5 320	2 800	2 980	5 780
Wichita, Kansas	450	500	950	440	520	960
Autres villes	6 960	7 160	14 120	7 860	7 910	15 770
Total	323 970	328 850	652 820	355 570	359 820	715 390